

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 20802426									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Stellen Sie den Tischventilator auf einer stabilen und ebenen Oberfläche ab, um ein Umkippen oder Verrutschen während des Betriebs zu verhindern.	Place the table fan on a stable and level surface to prevent it from tipping over or slipping during operation.	Placez le ventilateur de table sur une surface stable et plane pour éviter qu'il ne bascule ou ne glisse pendant le fonctionnement.	Posizionare il ventilatore da tavolo su una superficie stabile e piana per evitare che si ribalti o scivoli durante il funzionamento.	Plaats de tafelventilator op een stabiele en vlakke ondergrond om te voorkomen dat deze tijdens het gebruik omvalt of wegglijdt.	Coloque el ventilador de mesa sobre una superficie estable y plana para evitar que se vuelque o se resbale durante el funcionamiento.	Stolní ventilátor umístěte na stabilní a rovný povrch, aby se během provozu nepřevrátil nebo sklouzl.	Postavite stolni ventilator na stabilnu i ravnu površinu kako biste spriječili da se prevrne ili sklizne tijekom rada.	Postavite stolni ventilator na stabilnu i ravnu površinu kako biste spriječili da se prevrne ili sklizne tijekom rada.	Helyezze az asztali ventilátort stabil és sima felületre, nehogy működés közben felboruljon vagy elcsússzon.
Halten Sie Kinder und Haustiere vom Tischventilator fern, insbesondere während des Betriebs, um Verletzungen durch sich drehende Ventilatorflügel zu vermeiden.	Keep children and pets away from the table fan, especially during operation, to avoid injury from rotating fan blades.	Gardez les enfants et les animaux domestiques éloignés du ventilateur de table, en particulier pendant son fonctionnement, pour éviter les blessures causées par les pales du ventilateur en rotation.	Tenere i bambini e gli animali domestici lontani dal ventilatore da tavolo, soprattutto durante il funzionamento, per evitare lesioni causate dalle pale del ventilatore in rotazione.	Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van de tafelventilator, vooral tijdens bedrijf, om letsel door roterende ventilatorbladen te voorkomen.	Mantenga a los niños y las mascotas alejados del ventilador de mesa, especialmente durante el funcionamiento, para evitar lesiones causadas por las aspas giratorias del ventilador.	Udržujte děti a domácí zvířata mimo dosah stolního ventilátoru, zejména během provozu, aby nedošlo ke zranění rotujícími lopatkami ventilátoru.	Držite djecu i kućne ljubimce podalje od stolnog ventilatora, osobito tijekom rada, kako biste izbjegli ozljede rotirajućim lopaticama ventilatora.	Držite djecu i kućne ljubimce podalje od stolnog ventilatora, osobito tijekom rada, kako biste izbjegli ozljede rotirajućim lopaticama ventilatora.	Tartsa távol a gyerekeket és a háziállatokat az asztali ventilátortól, különösen működés közben, hogy elkerülje a forgó ventilátorlapátok okozta sérüléseket.
Verwenden Sie Tischventilatoren mit eingebauten Sicherheitsgittern, um das Risiko von Verletzungen durch direkten Kontakt mit den Ventilatorflügeln zu minimieren.	Use table fans with built-in safety guards to minimize the risk of injury from direct contact with the fan blades.	Utilisez des ventilateurs de table avec des grilles de sécurité intégrées pour minimiser le risque de blessure par contact direct avec les pales du ventilateur.	Utilizzare ventilatori da tavolo con griglie di sicurezza integrate per ridurre al minimo il rischio di lesioni derivanti dal contatto diretto con le pale del ventilatore.	Gebruik tafelventilatoren met ingebouwde veiligheidsroosters om het risico op letsel door direct contact met de ventilatorbladen te minimaliseren.	Utilice ventiladores de mesa con rejillas de seguridad incorporadas para minimizar el riesgo de lesiones por el contacto directo con las aspas del ventilador.	Používejte stolní ventilátory s vestavěnými bezpečnostními mřížkami, abyste minimalizovali riziko poranění přímým kontaktem s lopatkami ventilátoru.	Koristite stolne ventilatore s ugrađenim sigurnosnim rešetkama kako biste smanjili rizik od ozljeda od izravnog kontakta s lopaticama ventilatora.	Koristite stolne ventilatore s ugrađenim sigurnosnim rešetkama kako biste smanjili rizik od ozljeda od izravnog kontakta s lopaticama ventilatora.	Használjon beépített biztonsági ráccsal ellátott asztali ventilátorokat, hogy minimalizálja a ventilátorlapátokkal való közvetlen érintkezésből eredő sérülések kockázatát.
Verwenden Sie den Tischventilator nicht in der Nähe von Wasserquellen oder in feuchten Umgebungen, um das Risiko eines elektrischen Schocks zu minimieren.	To minimize the risk of electric shock, do not use the table fan near water sources or in humid environments.	Pour minimiser le risque de choc électrique, n'utilisez pas le ventilateur de table à proximité de sources d'eau ou dans des environnements humides.	Per ridurre al minimo il rischio di scosse elettriche, non utilizzare il ventilatore da tavolo vicino a fonti d'acqua o in ambienti umidi.	Om het risico op een elektrische schok te minimaliseren, mag u de tafelventilator niet in de buurt van waterbronnen of in vochtige omgevingen gebruiken.	Para minimizar el riesgo de descarga eléctrica, no utilice el ventilador de mesa cerca de fuentes de agua o en ambientes húmedos.	Abyste minimalizovali riziko úrazu elektrickým proudem, nepoužívejte stolní ventilátor v blízkosti vodních zdrojů nebo ve vlhkém prostředí.	Kako biste smanjili rizik od strujnog udara, nemojte koristiti stolni ventilator u blizini izvora vode ili u vlažnom okruženju.	Kako biste smanjili rizik od strujnog udara, nemojte koristiti stolni ventilator u blizini izvora vode ili u vlažnom okruženju.	Az áramütés kockázatának minimalizálása érdekében ne használja az asztali ventilátort vízforrások közelében vagy párák környezetben.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblašteni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info